

„... aus ächten und unverfälschten Quellen“

gewesen: Die Inhalte dieser Urkunden sollten mit Unterstützung der drei Ritterschaften auch veröffentlicht werden. Diese Aufgabe konnte aufgrund der äußeren Umstände nicht verwirklicht werden. So musste die Veröffentlichung der Sammlung immer wieder verschoben werden. Ungern-Sternbergs Primärziel war wohl eine objektive und in kurzer Zeit abzufassende Darstellung der Geschichte des alten Livlands, ja er hatte bereits ihren potentiellen Verfasser im Auge.¹¹² In diesem Falle hätte die Archivalsammlung einen sicheren Grund gebildet, um „aus ächten und unverfälschten Quellen“¹¹³ Informationen für ein zukünftiges Werk über die „Geschichte des Vaterlands“ zu schöpfen:

„Wenn einst unsere Vaterländische Geschichte, aus ächten und ungeübten Quellen geschöpft – mit derjenigen der größten Staaten wolleifern wird – dann werden Ew[re] Wohlehrwürden ihren Nahmen in dem Tempel des litterarischen Verdienstes – als ächter Sohn des Vaterlandes – glänzen sehen – und ich mich glücl[ich] schätzen – als schwaches, mitwirkendes Werkzeug, einige Steine zu diesem grossen Bau, hinzugetragen zu haben!“¹¹⁴

SUMMARY

*Ernst Hennig, Wilhelm Friedrich Freiherr
von Ungern-Sternberg, Johann Christoph
Brotze and their work on Livonian documents
from the Geheimes Archiv in Königsberg*

In January 1809 representatives of the three *Ritterschaften* of Livland, Kurland and Estland signed a contract in which they agreed upon a compilation of documents from the *Geheimes Archiv* in Königsberg concerning the medieval history of Livonia that was called “*Corpus historico-diplomaticum veteris Livoniae*”. The contract also fixed the principles for the selection of documents and the rules for their transcription. However, the most important part of this work was the research done in the Königsberg archive whose holdings contained the oldest collections of Livonian documents. This extensive work was carried out by Ernst Hennig, a teacher in Kurland who was later employed at the university and the *Königliches*

¹¹² Ungern-Sternberg bot Benjamin von Bergmann mehrmals an, die Geschichte Livlands zu schreiben. Vgl. seinen Briefwechsel, in: LAB R, Ms. 1130/4, Nr. 40-43.

¹¹³ Vereinigungsurkunde der Liv-, Est- und Kurländischen Ritterschaft (wie Anm. 1), Bl. 3a.

¹¹⁴ Brief von Ungern-Sternberg an Pastor Benjamin Fürchtgott Balthasar von Bergmann (wie Anm. 44), S. 4.

Archiv in Königsberg, Christoph Brotze, a historian and teacher in Riga, and Livonian *Landrat* Wilhelm Friedrich Freiherr von Ungern-Sternberg.

Both monarchs concerned, Alexander I of Russia and Friedrich Wilhelm III of Prussia, agreed to support this important project, although in the early stage nobody could exactly define the amount of work needed to accomplish the final goal of a printed collection of documents. In fact, as it turned out quite quickly, there were many more documents in the archive concerning Livonian history than hitherto had been assumed. After initial complications due to the Napoleonic wars, Hennig managed to register and transcribe 3 361 documents that were sent to Riga. There Brotze verified Hennig's copies and transcribed them for the *Kurländische* and the *Estländische Ritterschaft*, while Ungern-Sternberg tirelessly tried to secure financial support. After Hennig's death in 1815 the project was soon cancelled.

The cleric and historian Carl Eduard Napiersky was later authorised to prepare the publication of the collected documents. From 1833 to 1835 Napiersky managed to arrange a chronological index of 3 286 documents of those copies from Königsberg and provided them with a commentary. However, due to financial shortages, the documents were never published. As the result of seven years of intensive work, we have at our disposal today four large collections of transcripts that are kept in archives in Riga, Tartu and Moscow.